



즉시 배포용: 2018년 4월 4일

ANDREW M. CUOMO 주지사

CUOMO 주지사, 소녀들이 가능한 것을 볼 수 있는 날을 위해 “당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(IF YOU CAN SEE IT YOU CAN BE IT)” 프로그램을 출범했다고 발표

4월 26일에 저소득층 지역사회 및 위탁 양육 시스템 내에 있는 소녀들이 정부 및 기업의 리더들과 짝을 이루게 되는 프로그램

참여를 원하는 회사는 **4월 15일**까지 “당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(IF YOU CAN SEE IT YOU CAN BE IT)” [웹사이트](#)에서 프로그램에 가입할 수 있습니다.

[여기](#)에서 확인할 수 있는 소녀들을 위한 날(Day for Girls) 프로그램을 출범한다고 발표하는 동영상 비디오

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘, 소녀들이 가능한 것을 볼 수 있는 날을 위해 “당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(IF YOU CAN SEE IT YOU CAN BE IT)” 프로그램을 출범했다고 발표했습니다. 2018년 4월 26일 뉴욕주는 저소득층 지역사회 출신 소녀들 및 위탁 양육 중인 소녀들과 특히 멘토링과 진로에 관한 학습 활동을 하루 동안 이끌어주는 리더십 역할을 담당하는 여성들에게 “전통적인” 진로 이외에 어떤 일이 가능한지 보여주기 위해 뉴욕주 전 지역의 회사들과 제휴관계를 맺을 예정입니다. 이 프로그램은 동등한 권리와 동등한 기회에 관한 Cuomo 주지사의 2018년 뉴욕을 위한 여성 어젠다(2018 Women's Agenda for New York: Equal Rights, Equal Opportunity)의 일환입니다.

Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다. “뉴욕의 철학은 열심히 일할 경우 원하는 것이 무엇이든 될 수 있다는 것입니다. 경기장을 평준화하고 모든 주민을 위한 기회를 창출하는 우리의 미국을 선도하는 정책을 통해, 우리는 뉴욕의 여성을 더욱 더 높은 수준으로 끌어 올리기 위해 계속 노력하고 자신이 마음먹은 바를 이루어 낼 수 있다는 점을 소녀들에게 보여줄 것입니다.”

유명한 민권 운동가이자 어린이 보호 기금(Children's Defense Fund) 창립자인 Marian Wright Edelman 은 “당신이 볼 수 없는 것이 되는 것은 힘듭니다.” 라는 유명한 말을 남겼습니다. 일터로 딸과 아들을 데려가는 날(Take Our Daughters and Sons to Work Day) 행사를 통해 25 년간 쌓아올린 유산을 바탕으로, 주지사의 이 프로그램은 과학 기술 단체에서 건설 현장, 정부, 언론계와 광고업계에 이르기까지 다양한 직업의 기회를 소녀들에게 보여줄 것입니다.

뉴욕주 여성 참정권 위원회(New York Women's Suffrage Commission)의 위원장인 Kathy Hochul 부지사는 이렇게 말했습니다. “뉴욕의 취약한 지역사회에서 자라나는 어린 소녀들은 인생에서 성공을 거둘 수 있는 무한한 기회에 대해 알 필요가 있습니다. ‘당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(If You Can See It You Can Be It)’ 프로그램은 다양한 직장에서 가능한 일을 소녀들에게 보여주고 그들이 자신의 꿈을 이룰 수 있도록 격려하기 위해, 뉴욕의 리더들과 소녀들을 짝으로 이어지게 할 것입니다. 매우 분주한 일정으로 가득찬 주정부 공무원의 삶을 하루동안 직접 들여다 볼 수 있는 젊은 여성과 팀을 이룰 수 있기를 바랍니다.”

여성 및 소녀에 관한 뉴욕주 협의회(New York State Council on Women and Girls)의 의장인 Melissa DeRosa 주지사 비서는 이렇게 말했습니다. “여성 및 소녀에 관한 협의회(Council on Women and Girls)의 핵심 목표는 차세대 뉴욕 여성들이 바라는 바를 이루게 하는 것입니다. 사상 처음으로 시도하는 ‘당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(If You Can See It You Can Be It)’ 프로그램의 날을 통해, 우리는 다양한 직업과 경력을 가지고 일하는 여성들의 삶을 경험할 수 있는 기회를 소녀들에게 제공함으로써 이 목표를 달성하기 위해 노력하고 있습니다. 모든 직종에서 성별에 따른 임금 격차를 줄이기 위해, 소녀들은 반드시 어렸을 때부터 가능한 직업에서 경력을 쌓을 수 있는 경로에 대해 알아 두어야 합니다. 많은 기업과 사업체들이 우리의 첫 번째 프로그램에 참여하고 있다는 사실이 대단히 흥분됩니다.”

다음 회사들은 이미 뉴욕 위탁 양육 시스템 및 저소득층 지역사회의 소녀들을 위해 문호를 개방하겠다는 약속을 확실히 밝혔습니다.

- AT&T
- CA Technologies
- Emblem Health
- Etsy
- Gilbane Building Company
- Mastercard
- Oath
- Turner Construction Company
- Warby Parker

소녀들에게 정부의 일을 둘러볼 수 있는 기회를 주기 위해, Kathy Hochul 부지사와 주지사 내각의 커미셔너들은 “볼 수 있다면 될 수 있습니다(See It Be It)” 프로그램 날을 통해 소녀들이 자신의 업무를 관찰하도록 할 것입니다. 또한 다음의 주정부 기관들은 어린 소녀들이 정부에서 여성 리더들의 업무를 관찰하게 하여 자신들의 약속을 확실히 지키게 되었습니다.

- 공무원 인사부(Department of Civil Service)
- 환경보존부(Department of Environmental Conservation)
- 노동부(Department of Labor)
- 자동차부(Department of Motor Vehicles)
- 주무부(Department of State)
- 국토안보 및 비상서비스 사무국(Division of Homeland Security and Emergency Services)
- 뉴욕주 시설서비스청(Dormitory Authority of the State of New York)
- 환경시설공사(Environmental Facilities Corporation)
- 고등교육서비스공사(Higher Education Services Corporation)
- 주택 및 지역사회 갱생부(Housing and Community Renewal)
- 메트로폴리탄 교통청(Metro Transportation Authority)
- 뉴욕주 에너지연구개발청(New York State Energy and Research Development Authority)
- 알코올 및 약물 남용 서비스국(Office of Alcoholism and Substance Abuse Services)
- 일반서비스국(Office of General Services)
- 정신보건국(Office of Mental Health)
- 뉴욕주 경찰(New York State Police)

엠블럼헬스(EmblemHealth)의 사장 겸 최고경영자인, 주지사의 여성과 소녀에 관한 협의회(Governor's Council on Women and Girls)의 Karen Igagni 운영위원은 이렇게 말했습니다. “엠블럼헬스(EmblemHealth)는 주지사의 소녀들을 위한 날(Day for Girls) 프로그램에 참여하게 되어 자랑스럽게 생각합니다. 저희는 젊고 재능있는 여성 그룹을 구성하여 기량이 뛰어나고 다양한 여성 리더에게 소개해서 경력 개발에 도움을 줄 수 있기를 기대합니다.”

AT&T 노스이스트 지부의 Marissa Shorenstein 지부장은 이렇게 말했습니다. “직업을 잡을 수 있는 기회를 제공할 경우 소녀들은 잠재력을 최대한 발휘할 수 있습니다. 모든 산업체와 지역사회의 여성들이 성별간의 불평등으로 인한 영향을 경험해왔습니다. 이같은 상황이 여성과 소녀들이 처한 상황을 개선하겠다는 우리의 공약을 계속 유지하도록 만듭니다. AT&T는 ‘당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(If You Can See It, You Can Be It)’ 프로그램을 자랑스럽게 생각합니다. 우리는 미래의 여성 리더들이 열정을 쏟을 수 있도록 돕기를 바라고 있습니다.”

Mastercard의 **Susan Warner** 사내 커뮤니케이션 담당 수석 부사장은 이렇게 말했습니다. “Mastercard는 Andrew Cuomo 주지사님과 뉴욕주의 ‘당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(If You Can See It, You Can Be It)’ 캠페인과 파트너가 된 것을 자랑스럽게 생각합니다. 지난 5년 동안 저희는 걸스포테크(Girls4Tech) 프로그램을 통해 21개국의 4만 명이 넘는 소녀들에게 다가갔습니다. 과학, 기술, 공학, 수학(Science, Technology, Engineering and Mathematics, STEM) 관련 직업을 추구하기 위해 모든 종류의 기술이 필요하다는 사실을 소녀들에게 보여주기 위해 이 캠페인의 일환으로 4월 26일 뉴욕시 테크 허브(New York City Tech Hub)에서 제 145회 프로그램을 개최하게 된 것을 기쁘게 생각합니다.”

CA Technologies의 **Erica Christensen** 기업의 사회적 책임 담당 부사장은 이렇게 말했습니다. “저희는 과학, 기술, 공학, 수학(STEM) 분야의 교육 기회와 직업을 고려하도록 소녀들을 장려하기 위해 Cuomo 주지사님의 ‘당신이 그것을 볼 수 있다면, 당신은 그것이 될 수 있습니다(If You Can See It, You Can Be It)’ 프로그램에 참여하게 되어 대단히 기쁩니다. CA Technologies는 성별의 다양성을 증진시키고, 기술 분야에서 여성들이 발전할 수 있도록 장려하는 데 최선을 다하고 있습니다. 이 프로그램에 참여하는 것은 우리 회사의 장기적인 투자와 같은 일입니다. 저희는 차세대 IT 리더를 지원하고 과학, 기술, 공학, 수학(STEM)의 기술 격차를 줄이는데 최선을 다하고 있습니다.”

길베인 빌딩 컴퍼니(Gilbane Building Company)의 5세대 가족 구성원인 **Brennan Gilbane Koch**는 이렇게 말했습니다. “길베인(Gilbane)에서 저희는 여성들이 리더십을 발휘하면서 다양한 직종에서 근무할 경우 생기는 긍정적인 영향을 목격했습니다. 그렇기 때문에 저희는 여성들을 모집하여 승진시키는 기준을 계속 끌어 올리는 데 주력했습니다. 미래가 여성의 시대가 되도록, 저희는 젊은 여성과 소녀들이 우리 업계를 고려하여 동참하는 기회를 잡을 수 있도록 장려하기 위해 주지사님과 함께 하게 되어 대단히 기쁩니다.”

터너 컨스트럭션 컴퍼니(Turner Construction Company)의 **Lauren Tsuchuya** 공동체 및 시민권 담당관은 이렇게 말했습니다. “터너(Turner)는 젊은 여성들에게 힘을 실어주는 일이 건설 업계의 재능, 혁신, 미래를 성장시키는 최고의 투자라고 믿습니다.”

소녀들이 다양한 기회에 대해 배울 수 있도록 뉴욕주 전 지역 출신 소녀들을 귀사가 맞이하기를 원할 경우 4월 15일까지 [여기](#)에서 신청하시기 바랍니다. 회사가 이 [양식](#)을 작성할 경우, 주지사의 사무실에서 지역의 초, 중, 고등학교 소녀들과 회사를 연결시켜 줍니다. 만약 회사가 학교 그룹과 기존에 맺은 관계가 있다면 해당 그룹과도 직접 협력할 수 있습니다. 추가 질문이 있으시면 Valery.Galasso@exec.ny.gov로 이메일을 보내주시기 바랍니다.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다. www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[구독 취소](#)